

# (CZ) DIGITÁLNÍ MINUTKA JVD DM97

## Návod na používání

- Odpočet v minutách a vteřinách
- Snadné ovládání- jen tři tlačítka:
  - tlačítko "SEC" : ovládá hodnotu vteřina  
Nastavuje počet vteřin pro odpočet. Lze nastavovat pouze před zahájením odpočtu.
  - tlačítko "MIN" : ovládá hodnotu minuta  
Nastavuje počet minut pro odpočet. Lze nastavovat pouze před zahájením odpočtu.
  - tlačítko "START/STOP" : zahajuje a zastavuje odpočet  
Po zapnutí nebo resetování minutky stojí a neodpočítávají. Jedním stisknutím tlačítka START/STOP zahájíte odpočet. Dalším stisknutím odpočet zastavíte.
- Pokud stisknete tlačítka Min a Sec současně, displej a paměť minetek tak vynulujete.
- Zvuková signalizace oznámí konec odpočtu
- Lze postavit pomocí stojánku, pověsit nebo připevnit na kovový povrch pomocí magnetu
- Maximální hodnota odpočtu: 99 minut a 59 vteřin

Kuchyňská minutka s LCD displejem a velmi snadným ovládáním, která odpočítává minuty a vteřiny. Pouhá tři tlačítka zajišťují snadnou manipulaci minut, vteřin, nulování, zahájení a zastavení odpočtu a paměti přístroje. Po skončení odpočtu vás upozorní zvuková signalizace, která se rozezní, až nastavené hodnoty dospějí k nule. Zvukovou signalizaci, která může znít až 60vteřin, lze ukončit stiskem tlačítka Start/Stop, což také vrátí na displej původní nastavené hodnoty. Tyto hodnoty lze ještě využít k dalšímu odpočtu nebo vynulovat a nastavit hodnoty nové.

Na trh dodává:  
**Jasněna Vláhová**  
Nové Město nad Metují  
[www.vlahova.cz](http://www.vlahova.cz)

# (SK) DIGITÁLNE MINÚTKY JVD DM97

## Návod na používanie

- Odpočet v minútach a sekundách

- Jednoduché ovládanie- iba tri tlačítka:

--tlačítka "SEC" : ovláda hodnotu sekunda

Nastavuje počet sekúnd pre odpočet. Je možné nastavovať iba pred zahájením odpočtu.

--tlačítka "MIN" : ovláda hodnotu minúta

Nastavuje počet minút pre odpočet. Je možné nastavovať iba pred zahájením odpočtu.

--tlačítka "START/STOP" : zahajuje a zastavuje odpočet

Po zapnutí alebo resetovaní minútky stoja a neodpočítavajú. Jedným stlačením tlačítka START/STOP zahájite odpočet. Ďalším stlačením odpočet zastavíte.

--Pokiaľ stlačíte tlačítka Min a Sec súčasne, displej a pamäť minútiok tak vynulujete.

- Zvuková signalizácia oznámi koniec odpočtu

- Je možné postaviť pomocou stojančeka, zavesiť alebo pripevniť na kovový povrch pomocou magnetu

--Maximálna hodnota odpočtu: 99 minút a 59 sekúnd

Kuchynská minútka s LCD displejom a veľmi jednoduchým ovládaním, ktorá odpočítava minúty a sekundy. Iba tri tlačítka zaisťujú jednoduchú manipuláciu minút, sekúnd, nulovanie, zahájenie a zastavenie odpočtu a pamäte prístroja. Po skončení odpočtu vás upozorní zvuková signalizácia, ktorá sa rozoznie, až nastavené hodnoty dôjdu k nule. Zvukovú signalizáciu, ktorá môže znieť až 60sekúnd, je možné ukončiť stlačením tlačítka Start/Stop, čo tiež vráti na displej pôvodné nastavené hodnoty. Tieto hodnoty je možné ešte využiť k ďalšiemu odpočtu alebo vynulovať a nastaviť hodnoty nové.

Na trh dodáva: Veľkoobchod Vláhová Jasněna,s.r.o.

Ivanovce 194, 913 05

[www.vlahova.cz](http://www.vlahova.cz)

# (PL) MINUTNIK CYFROWY JVD DM97

## Instrukcja obsługi

- Odliczanie sekund i minut

- Prosta obsługa – tylko trzy przyciski:

--przycisk "SEC" : steruje sekundami

Nastawia się nim ilość odliczanych sekund. Należy ją nastawić przed rozpoczęciem odliczania.

--przycisk "MIN" : steruje minutami

Nastawia się nim ilość odliczanych minut. Należy ją nastawić przed rozpoczęciem odliczania.

--przycisk "START/STOP" : rozpoczyna i kończy odliczanie

Po włączeniu lub resetowaniu minutnik jest w stanie gotowości, ale nie odlicza. Odliczanie rozpoczyna się pojedynczym naciśnięciem przycisku START/STOP. Kolejne naciśnięcie powoduje przerwanie odliczania.

--Jednoczesnym naciśnięciem przycisków Min i Sec, zeruje się wyświetlacz oraz wymazuje pamięć minutnika.

- Gdy odliczanie dojdzie do zera, rozlega się sygnał dźwiękowy.

- Minutnik można postawić, powiesić na ścianie lub przychwycić do metalowej powierzchni za pomocą magnesu.

--Maksymalny czas odliczania: 99 minut i 59 sekund

Minutnik kuchenny z ciekłokrystalicznym wyświetlaczem LCD o bardzo prostej obsłudze.

Odlicza zadany czas w minutach i sekundach. Łatwa obsługa dzięki posługiwaniu się jedynie trzema przyciskami, umożliwiającymi nastawianie odliczanych minut, sekund, rozpoczęcie i przerwanie odliczania, zerowanie, wymazanie pamięci minutnika.

Po zakończeniu odliczania sygnał dźwiękowy informuje, że odliczanie doszło do zera i zadany czas upłynął. Sygnał dźwiękowy trwać może jedną minutę, a wyłączyć go można naciśnięciem przycisku START/STOP, co powoduje też powrót do nastawionej wartości odliczania. Można ją zastosować przy kolejnym odliczaniu lub wyzerować i nastawić inną wartość

Dostawca:  
**Jasněna Vláhová**  
Nové Město nad Metují  
[www.vlahova.cz](http://www.vlahova.cz)